



**AFCO\_PV(2019)1112\_1**

# **ATA**

**Reunião de 12 de novembro de 2019, das 10.00 às 11.30 (reunião de coordenadores), das 11.30 às 12.30 e das 14.30 às 18.30**

**BRUXELAS**

A reunião tem início às 12.08 de terça-feira, 12 de novembro de 2019, sob a presidência de Antonio Tajani (presidente).

Por razões de ordem jurídica (direito ao respeito pela vida privada), os participantes são informados de que a reunião será filmada e transmitida em direto via Internet.

**1. Aprovação da ordem do dia**

AFCO\_OJ PE643.092v01-00

A ordem dos pontos 6 e 7 do projeto de ordem do dia foi invertida: devido à sobreposição de reuniões, Esteban González Pons solicitou que o seu projeto de parecer sobre a «Execução da Política Comum de Segurança e Defesa – relatório anual de 2018» (2019/2135(INI)) (ponto 6 do projeto de ordem do dia) fosse debatido no início da sessão da tarde. Pascal Durand aceitou antecipar para a manhã da reunião a apresentação do seu projeto de parecer sobre a «Quitação 2018: Orçamento geral da UE – Conselho e Conselho Europeu» (2019/2057(DEC) – COM(2019)0316[03] – C9-0052/2019)) (ponto 7 do projeto de ordem do dia). A ordem do dia, assim alterada, é aprovada.

**2. Comunicações da presidência**

O presidente comunica os nomes dos relatores para os seguintes pareceres da Comissão AFCO:

- Parecer da Comissão AFCO destinado à Comissão PETI: «Atividades do Provedor de

Justiça Europeu – relatório anual 2018» (2019/2134(INI)): Paulo Rangel (PPE)

- Parecer da Comissão AFCO destinado à Comissão AFET (SEDE): «Execução da Política Comum de Segurança e Defesa – relatório anual de 2018» (2019/2135(INI)): Esteban González Pons (PPE).

Estas nomeações são aprovadas pela comissão.

### **3. Comunicações da presidência sobre as recomendações dos coordenadores**

O presidente comunica, de forma sucinta, as decisões tomadas pelos coordenadores na reunião de 12 de novembro de 2019, que são aprovadas pela comissão:

#### **1. Nomeações:**

- Pessoa de contacto da comissão encarregada de dar seguimento aos desenvolvimentos interinstitucionais relacionados com a reforma do Provedor de Justiça Europeu – Paulo Rangel (PPE).

#### **2. Questões pendentes:**

- apoio para o reatamento do diálogo político com o Conselho e a Comissão sobre a proposta relativa ao direito de inquérito do PE.

#### **3. Missão à Irlanda e à Irlanda do Norte:**

- apoio para que a missão se realize o mais rapidamente possível, sendo, no entanto, necessário o consentimento dos líderes dos grupos políticos.

#### **4. Aprovação das principais prioridades para o programa de trabalho da Comissão AFCO:**

- o programa de trabalho é aprovado, à exceção de alguns pontos que carecem de maior clarificação.

#### **5. Aprovação do programa de investigação para 2020:**

- o programa de investigação é aprovado como proposto na nota do Departamento Temático.

### **4. Aprovação da ata da reunião de**

- 3 de setembro de 2019

PV – PE641.187v01-00

A ata é aprovada.

### **5. Quitação 2018: Orçamento geral da UE – Conselho e Conselho Europeu**

AFCO/9/00984

2019/2057(DEC) – COM(2019)0316[03] – C9-0052/2019

Relator de parecer: **Pascal Durand** (Renew)

PA – PE642.907v02-00

Fundo: CONT Tomáš Zdechovský (PPE)

O relator de parecer, Pascal Durand, apresenta o seu parecer sobre o processo de quitação no que respeita à secção do orçamento relativa ao Conselho.

Além do presidente, Antonio Tajani, intervêm os seguintes deputados: Pascal Durand, Danuta Maria Hübner (em nome de Vladimír Bilčík), Domènec Ruiz Devesa (em nome de Maria Grapini).

## 6. Atividades do Provedor de Justiça Europeu – relatório anual de 2018

AFCO/9/01669  
2019/2134(INI)

Relator de parecer: **Paulo Rangel** (PPE) AL – PE643.072v01-00

Fundo: PETI Peter Jahr (PPE) PR – PE639.781v01-00  
AM – PE641.268v02-00

O relator de parecer, Paulo Rangel, apresenta os seus pontos de vista sobre o relatório anual do Provedor de Justiça relativo a 2018.

Devido ao calendário muito apertado imposto pela comissão competente, o relator de parecer propõe adotar o parecer da Comissão AFCO sob a forma de carta, cujo projeto foi distribuído uma semana antes.

Além do presidente, Antonio Tajani, intervêm os seguintes deputados: Paulo Rangel, Domènec Ruiz Devesa, Geert Bourgeois, Laura Huhtasaari, Martina Anderson, Danuta Maria Hübner.

A Comissão AFCO aprova o projeto de parecer em forma de carta por 14 votos a favor, nenhum contra e 1 abstenção.

A reunião, suspensa às 12.34, prossegue às 14.48, sob a presidência de Antonio Tajani (presidente).

## 7. Execução da Política Comum de Segurança e Defesa – relatório anual de 2018

AFCO/9/01668  
2019/2135(INI)

Relator de parecer: **Esteban González Pons** (PPE) PA – PE643.103v01-00

Fundo: AFET Arnaud Danjean (PPE) PR – PE641.445v02-00

O relator de parecer, Esteban González Pons, apresenta o seu projeto de parecer, amplamente debatido com os deputados no debate subsequente.

Tendo em conta o calendário muito apertado para a adoção na comissão competente, os

deputados da Comissão AFCO aceitam um calendário acelerado, com textos exclusivamente em inglês e uma eventual votação do parecer na reunião extraordinária de Estrasburgo, em 25 de novembro de 2019.

Além do presidente, Antonio Tajani, intervêm os seguintes deputados: Esteban González Pons, Giuliano Pisapia (terceiro vice-presidente), Charles Goerens (segundo vice-presidente).

## **8. Saída do Reino Unido da União Europeia – ponto da situação**

AFCO/9/01343

O presidente relembra aos deputados os aspetos processuais do projeto revisto do acordo de saída concluído em 17 de outubro, e que, tal como confirmado pela Conferência dos Presidentes, o Parlamento pode iniciar o processo de análise do acordo, embora formalmente o processo de aprovação apenas possa ser iniciado após a conclusão da ratificação do acordo no Reino Unido.

A Comissão AFCO é a comissão competente pela aprovação e as outras comissões emitirão pareceres sob a forma de carta.

Além do presidente, Antonio Tajani, intervêm os seguintes deputados: Danuta Maria Hübner, Domènec Ruiz Devesa, Pascal Durand, Daniel Freund, Geert Bourgeois, Martina Anderson, Pedro Silva Pereira, Richard Corbett, Helmut Scholz, Guy Verhofstadt.

## **9. A Conferência sobre o Futuro da Europa e o papel do Parlamento Europeu**

AFCO/9/01332

Após uma primeira troca de pontos de vista durante a reunião de 25 de setembro, os deputados procedem a outra troca de pontos de vista relativamente à Conferência sobre o Futuro da Europa e ao papel do Parlamento Europeu durante a mesma.

Além do presidente, Antonio Tajani, intervêm os seguintes deputados: Gabriele Bischoff (primeiro vice-presidente), Guy Verhofstadt, Daniel Freund, Helmut Scholz, Danuta Maria Hübner, Geert Bourgeois, Mairead McGuinness, Domènec Ruiz Devesa, Pascal Durand, Włodzimierz Cimoszewicz, Catherine Bearder, László Trócsányi, Damian Boeselager, Paulo Rangel, Pedro Silva Pereira.

## **10. Diversos**

Nada a assinalar.

## **11. Data e local da próxima reunião**

- 4 de dezembro de 2019, das 9.00 às 12.30 e das 14.30 às 18.30 (Bruxelas)

A reunião é encerrada às 17.35.

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/  
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/  
LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNIH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SĄRAŠAS/  
JELENLĒTI ĪV/REGĪSTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/  
LISTĂ DE PREZENȚĂ/PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/NÄRVAROLISTA**

<p>Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjedništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/Prezidium/Birou/Predsednictvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)</p>
<p>Antonio Tajani (P), Gabriele Bischoff (VP), Charles Goerens (VP), Giuliano Pisapia (VP)</p>
<p>Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Βουλευτές/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputāti/ Nariai/Képviselők/Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter</p>
<p>Martina Anderson, Catherine Bearder, Damian Boeselager, Geert Bourgeois, Richard Corbett, Pascal Durand, Daniel Freund, Esteban González Pons, Brice Hortefeux, Laura Huhtasaari, Aileen McLeod, Paulo Rangel, Antonio Maria Rinaldi, Domènec Ruiz Devesa, Pedro Silva Pereira, László Trócsányi, Guy Verhofstadt, Rainer Wieland</p>
<p>Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/ Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojantysnariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter</p>
<p>Alexander Alexandrov Yordanov, Margrete Auken, Vladimír Bilčík, Gilles Boyer, Włodzimierz Cimoszewicz, Gwendoline Delbos-Corfield, Danuta Maria Hübner, Miapetra Kumpula-Natri, Gilles Lebreton, Mairead McGuinness, Maite Pagazaurtundúa, Helmut Scholz, Sven Simon</p>

<p>209 (7)</p>
<p>216 (3)</p>
<p>Jude Kirton-Darling</p>
<p>56 (8) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/ Päevakorra punkt/Σημείο της ημερήσιας διάταξης/Agenda item/Point OJ/Τοčka dnevnoĝ reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkēs punktas/Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schůdze/Τοčka UL/Esityslistan kohta/Punkt på föredragningslistan)</p>
<p></p>

<p>Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatorer/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Promatrači/ Osservatori/Novērotāji/Stebētāji/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Observatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/ Opazovalci/Tarkkailijat/Observatörer</p>
<p></p>

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Esimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair/Sur l'invitation du président/ Na poziv predsjednika/Su invito del presidente/Pëc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/ Fuq stedina taç-Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/ Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nōukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/ Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (\*)

Petra Goetz

Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Komisjon/Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/ Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisja/Komissio/Kommissionen (\*)

Roland Eisenberg, Xabier Atutxa Sarria, Nicolas Pradalie, Pascal Lefevre, Bernard de Cock

Други институции и органи/Otras instituciones y organismos/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner og organer/Andere Organe und Einrichtungen/Muud institutsioonid ja organid/Λοιπά θεσμικά όργανα και οργανισμοί/Other institutions and bodies/Autres institutions et organes/Druge institucije i tijela/Altre istituzioni e altri organi/Citas iestādes un struktūras/Kitos institucijos ir įstaigos/ Más intézmények és szervek/Istítuzjonijiet u korpi ohra/Andere instellingen en organen/Inne instytucje i organy/Outras instituições e outros órgãos/Alte instituții și organe/Iné inštitúcie a orgány/Muut toimielimet ja elimet/Andra institutioner och organ

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης παρόντες/Other participants/Autres participants/Drugi sudionici/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti ohra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Iní účastníci/Drugi udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare

Bruno Dias Pinheiro (PT Parliament), Albert Gamito (ES Permanent Representation), Sarah Nurdin (FR Permanent Representation), Inma Pérez (ES Permanent Representation), Louise Voelver (DK Permanent Representation), Nataša Zajec Herceg (SL Permanent Representation)

Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppernes sekretariat/ Sekretariat der Fraktionen/Fraktionsionide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Sekretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Tajništva klubova zastupnika/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretariai/ Képviseletcsoportok titkársága/Sekretarjat gruppi politici/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Sekretariado dos grupos políticos/Sekretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmién sihteeristö/ De politiska gruppernas sekretariat

PPE	Cornelia Gheorghiu, Iris Bergmann, Beatrice Scarcascia-Mugnozza
S&D	José Antonio Gil de Muro Arenas, Francesco Cerasani
Renew	Sietse Wijnsmma
Verts/ALE	Helena Argerich i Terradas, Mélanie Vogel
ID	Sakari Linden
ECR	Christophe Beaudouin, Ralf Packet
GUE/NGL	Maj Aslett-Rydbjerg, Brian Carty
NI	Sarah Nuyts

Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinet des Präsidenten/Presidenci kantselai/Γραφείο του Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Ured predsednika/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinet tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli	
Vanessa Cuevas Herman	
Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinet des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο του Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du Secrétaire général/Ured glavnog tajnika/Gabinetto del Segretario generale/Generalsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinet tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli	
Eva-Maria Poptcheva	
Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektooraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Glavna uprava/Direzione generale/Generāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direttorat Generali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat	
DG PRES DG IPOL DG EXPO DG EPRS DG COMM DG PERS DG INLO DG TRAD DG LINC DG FINS DG ITEC DG SAFE	Michael Speiser, Eeva Pavy  Kyriakos Klossidis, Augustinas Sulija

Правна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Öigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/Pravna služba/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právny servis/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten	
Stefania Lucente, Tamas Lukácsi	
Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusseksretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία της επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Tajništvo odbora/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Secretariado da comissão/Sekretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet	
José Luís Pacheco, François Némoz-Hervens, Paolo Meucci, Annemieke Beugelink, Carla Carvalho, Petr Novak, Andrea Scrimali, Ewelina Błaszczuk-Adamowicz	
Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Assizstent/Asyistent/Pomočnik/Avustaja/Assistenten	
Olga Arriaga e Cunha	

- \* (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair/Président/Predsjednik/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/Vice-Chair/Potpredsjednik/Vice-Président/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/ Viči 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Présidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem./Mitglied/Parlamendiliige/Βουλευτής/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/Urządник/Funcionário/Funcionar/Úradník/Urädnik/Virkamies/Tjänsteman